

(School Letterhead)

SAMPLE LETTER TO PARENTS

(Date)

親愛的家長或者監護人：

你們可能不知道你們孩子學校的建築結構經得起地震。

大多數的家庭和建築物都使用統一建築物法規。然而，Field 法案（Field Act）說自幼稚園至 12 年級加州公立學校建築物都要用更高標準來設計和建造，並在建築時，要更小心地監督和持續地給以檢查。

在 1933 年 3 月 10 日，長灘市（City of Long Beach）和它附近的社區發生了 6.3 級地震。發生在早上 5 點 55 分的這場地震損毀了大量木頭和磚結構建築物，包括 200 多所學校。當民眾看到被損毀的學校，他們明白如果這場地震發生在上課時間內，其結果會有多恐怖。

1933 年 4 月 10 日，就在地震後整整三十天，加州立法機構頒佈了 Field 法案（其名取自加州州議會議員 Don Field）。這個法案要求所有加州自幼稚園至 12 年級公立學校都要使用抗震設計和建築物。

實施 Field 法案的結果就是，沒有一所按照 Field 法案建造的公立學校在地震中部分或者全部倒塌。更重要的是，自從該項 Field 法案實施之後，沒有一個學生在地震時在學校建築物內死亡或者受傷。按照 Field 法案建造的學校比遵照地方建築法規在當地社區建造的建築物要更安全。

地震發生時，學生在學校受到更好的保護不至受到傷害，因為：

- 學校是按照 Field 法案標準建造的。
- 學校有防火警鈴和灑水裝置。
- 學校有緊急情況安全計畫。
- 學校有緊急情況供應品。
- 學校有定期檢查。
- 學校進行緊急情況操練。

如果你們有任何有關我們學校緊急情況計畫和程式的問題，或者需要進一步的資訊，請打電話給我們學校辦公室，電話請撥：(School Telephone Number)。

如果你們想知道更多有關洛杉磯聯合學區（LAUSD）緊急情況準備程式，或者按照 Field 的資訊，請上網至 ParentEmergencyInformation.lausd.net，或者上網或打電話和學校運轉 – 緊急情況服務辦公聯繫，網址：EmergencyServices@lausd.net；電話：(213) 241-3889。

誠摯地，

校長